

Bản án số: 03/2020/HS-ST
Ngày: 20 - 02 - 2020

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ ĐỒNG HỚI, TỈNH QUẢNG BÌNH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thanh Hoa

Các Hội thẩm nhân dân:

+ Bà Nguyễn Thị Vòng

+ Bà Đặng Thị Thu

- Thư ký phiên tòa: Ông Dương Đức Hải - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình tham gia phiên tòa: Ông Lê Anh Tuấn - Kiểm sát viên.

Trong ngày 20 tháng 02 năm 2020 tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 02/2020/HSST ngày 17 tháng 01 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 04/2020/QĐXXST-HS ngày 07 tháng 02 năm 2020 đối với bị cáo:

Đình Quang H, tên gọi khác: không; sinh ngày 16 tháng 6 năm 1994 tại tỉnh Quảng Bình. Nơi ĐKNKTT và chỗ ở hiện nay: Thôn L, xã L, thị xã Đ, tỉnh Quảng Bình; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa (học vấn): Lớp 11/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Đình Quang T (đã chết) và bà Trương Thị H; sinh năm: 1972; nghề nghiệp: Làm ruộng; chỗ ở: Thôn L, xã L, thị xã Đ, tỉnh Quảng Bình; chưa có vợ con; tiền án: không; tiền sự: không;

Nhân thân: Sinh ra và lớn lên được gia đình nuôi dưỡng học hết lớp 11/12 ở nhà lao động tự do. Ngày 23/12/2011 bị Tòa án nhân dân thành phố Đồng Hới xử phạt 30 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”; bị cáo kháng cáo và ngày 27/3/2012 bị Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình xử phúc thẩm giữ nguyên ý án sơ thẩm (Bản án phúc thẩm số 21/2012/HSPT). Ngày 14/6/2012 bị Tòa án nhân dân huyện Quảng Trạch xử phạt 60 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”, tổng hợp 30 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản” tại Bản án phúc thẩm số 21/2012/HSPT ngày 27/3/2012 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình thành hình phạt chung là

90 tháng tù; bị cáo kháng cáo và ngày 27/9/2012 Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình xét xử giữ nguyên y án sơ thẩm; chấp hành xong hình phạt ngày 24/4/2017 và trở về địa phương cho đến ngày phạm tội.

Bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 21/11/2019 cho đến nay tại Nhà tạm giữ Công an thành phố Đồng Hới. Có mặt tại phiên tòa theo Lệnh trích xuất.

- *Bị hại*: Trần Thị H; Sinh ngày: 01/01/1969; Địa chỉ: Thôn 3, xã N, thành phố H, tỉnh Quảng Bình. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 20 giờ 00 phút ngày 18/9/2019, Đinh Quang H đến nhà chị Trần Thị H ở thôn 3, xã N, thành phố H chơi, phát hiện xe mô tô hiệu HONDA VISION BKS 73B1 - 243.72 để ở nhà bếp có cắm chìa khóa ở ổ khóa, do thiếu tiền tiêu xài cá nhân H nảy sinh ý định lấy trộm xe. Khoảng 03 giờ 00 phút ngày 19/9/2019, Đinh Quang H đi bộ đến nhà chị H sử dụng 01 thanh kim loại mang theo phá khóa cửa phòng bếp đột nhập vào lấy trộm xe mô tô BKS 73B1 - 243.72 (bên trong có 01 giấy phép lái xe và 01 giấy đăng ký xe mô tô mang tên Trần Thị H), H điều khiển xe mô tô đã lấy trộm ra thị trấn L, huyện T tìm nơi tiêu thụ thì bị Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Đồng Hới phát hiện và thu giữ tang vật.

Theo Bản kết luận định giá số 85/KL - ĐG ngày 08/11/2019 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự thành phố Đồng Hới kết luận: 01 xe mô tô hiệu HONDA VISION BKS: 73B1 - 243.72 trị giá 28.000.000 đồng.

Vật chứng: Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Đồng Hới đã thu giữ 01 xe mô tô hiệu HONDA VISION BKS: 73B1 - 243.72, 01 giấy phép lái xe và 01 giấy đăng ký xe mô tô mang tên Trần Thị H, 01 thanh kim loại hình dáng cong dài 35,5 cm, đường kính 12 mm, đã qua sử dụng; 01 ổ khóa VIỆT TIẾP màu đen, đã qua sử dụng bị hỏng.

Ngày 12/12/2019, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Đồng Hới ra quyết định xử lý vật chứng trả lại chị Trần Thị H 01 xe mô tô hiệu HONDA VISION BKS: 73B1 - 243.72, 01 giấy phép lái xe và 01 giấy đăng ký xe mô tô.

Đối với 01 USB hiệu TOSHIBA dung lượng 16GB lưu trữ hình ảnh trích xuất camera tại nhà chị Lê Thị Thanh T, đã được niêm phong (chuyển theo hồ sơ vụ án).

Về trách nhiệm dân sự: Chị Trần Thị H đã nhận lại xe mô tô, các giấy tờ và không có yêu cầu gì thêm.

Tại phiên tòa, bị hại chị Trần Thị H trình bày ý kiến chị đã nhận lại 01 xe mô tô hiệu HONDA VISION BKS: 73B1 - 243.72, 01 giấy phép lái xe và 01

giấy đăng ký xe mô tô và không có yêu cầu gì thêm.

Tại bản Cáo trạng số 01/ CT- VKSDH – KT ngày 17 tháng 01 năm 2020, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình truy tố bị cáo Đinh Quang H ra trước Tòa án nhân dân thành phố Đồng Hới để xét xử về tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 của Bộ luật Hình sự năm 2015.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Đồng Hới đã phát biểu lời luận tội và phân tích tính chất mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội mà bị cáo Đinh Quang H đã thực hiện. Bị cáo Đinh Quang H có nhân thân xấu. Giữ nguyên quyết định truy tố, đề nghị Hội đồng xét xử xét xử bị cáo Đinh Quang H theo toàn bộ nội dung bản cáo trạng có xem xét các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự khi áp dụng hình phạt. Đề nghị HĐXX:

Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017 cần xử phạt Đinh Quang H từ 18 đến 24 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”; Về vật chứng vụ án: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự và Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự tịch thu, tiêu hủy 01 thanh kim loại hình dáng cong dài 35,5 cm, đường kính 12 mm, đã qua sử dụng; 01 ổ khóa VIỆT TIẾP màu đen, đã qua sử dụng bị hỏng; Về trách nhiệm dân sự: Tài sản đã được thu hồi và trả lại cho bị hại nên không xem xét; Đối với 01 USB hiệu TOSHIBA dung lượng 16GB lưu trữ hình ảnh trích xuất camera tại nhà chị Lê Thị Thanh T, đã được niêm phong (chuyển theo hồ sơ vụ án); Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Quá trình xét hỏi tại phiên tòa, bị cáo Đinh Quang H đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như Bản cáo trạng đã truy tố và xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Đồng Hới, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Đồng Hới, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, về trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo và người tham gia tố tụng khác không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Tại phiên tòa, bị cáo Đinh Quang H khai nhận việc thực hiện hành vi phạm tội đúng như cáo trạng đã truy tố và lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai của bị hại và phù hợp với các tài liệu chứng cứ có tại hồ sơ vụ án. Vì vậy, Hội đồng xét xử đã có đủ cơ sở

xác định: Khoảng 03 giờ 00 phút ngày 19/9/2019 Đinh Quang H lợi dụng đêm khuya vắng người qua lại đã lén lút đột nhập vào nhà chị Trần Thị H trộm cắp xe mô tô trị giá 28.000.000 đồng. Vì vậy, Đinh Quang H phải chịu trách nhiệm hình sự về tội “Trộm cắp tài sản” theo khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự năm 2015. Bản Cáo trạng của Viện kiểm sát và kết luận của Kiểm sát viên tại phiên tòa truy tố bị cáo Đinh Quang H theo tội danh và điều luật nêu trên là hoàn toàn có căn cứ.

[3] Xét tính chất nguy hiểm, mức độ hậu quả của hành vi và nhân thân của bị cáo thấy rằng:

Hành vi phạm tội của bị cáo đã trực tiếp xâm hại đến quyền sở hữu tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ, làm mất trật tự trị an trên địa bàn thành phố, gây tâm lý hoang mang trong quần chúng nhân dân. Đinh Quang H là một thanh niên đã trưởng thành, có đầy đủ sức khỏe, có đủ trình độ văn hóa để nhận thức pháp luật. Bị cáo đã từng chấp hành án phạt tù về tội danh trộm cắp tài sản mặc dù không coi đó là có án tích nhưng cần xác định bị cáo Đinh Quang H có nhân thân xấu nhưng bị cáo không chịu lấy đó làm bài học tự răn mình, làm ăn lương thiện mà do chây lười lao động, háms lợi cá nhân, thích hưởng thụ trên mồ hôi, công sức của người khác, coi thường pháp luật nên tìm cách chiếm đoạt tài sản của người khác, sa vào con đường phạm tội. Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, thể hiện sự coi thường pháp luật, xâm hại đến quyền sở hữu tài sản của người khác, gây tâm lý bức xúc trong dư luận quần chúng nhân dân. Hội đồng xét xử sẽ áp dụng khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự để xét xử bị cáo, cần cách ly ra khỏi xã hội một thời gian mới mong cải tạo giáo dục bị cáo.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự đối với bị cáo: Bị cáo Đinh Quang H không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Khi lượng hình cũng xem xét cho bị cáo tình tiết giảm nhẹ: Tại cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo Đinh Quang H đã có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; mẹ của bị cáo là bà Trương Thị H có đơn đề nghị xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo do bản thân bà thường xuyên đau ốm, bệnh tật và bị cáo H là trụ cột chính trong gia đình, bố bị cáo mất sớm, gia đình bị cáo có hoàn cảnh khó khăn (có xác nhận của chính quyền địa phương). Đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự năm 2015 để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

Do bị cáo đang bị tạm giam nên cần tiếp tục tạm giam để đảm bảo thi hành án, theo quy định tại Điều 329 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Ngày 12/12/2019, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Đồng Hới ra quyết định xử lý vật chứng trả lại chị Trần Thị H 01 xe mô tô hiệu HONDA VISION BKS: 73B1 - 243.72; 01 giấy phép lái xe và 01 giấy đăng ký xe mô tô đều mang tên Trần Thị H. Chị Trần Thị H không

yêu cầu bồi thường gì thêm nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[7] Về xử lý vật chứng vụ án:

Quá trình điều tra, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Đồng Hới đã thu giữ 01 xe mô tô hiệu HONDA VISION BKS: 73B1 - 243.72, 01 giấy phép lái xe và 01 giấy đăng ký xe mô tô mang tên Trần Thị H, 01 thanh kim loại hình dáng cong dài 35,5 cm, đường kính 12 mm, đã qua sử dụng; 01 ổ khóa VIỆT TIẾP màu đen, đã qua sử dụng bị hỏng.

Ngày 12/12/2019, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Đồng Hới ra quyết định xử lý vật chứng trả lại chị Trần Thị H 01 xe mô tô hiệu HONDA VISION BKS: 73B1 - 243.72, 01 giấy phép lái xe và 01 giấy đăng ký xe mô tô. Đây là tài sản thuộc sở hữu của chị Trần Thị H. Sau khi nhận lại tài sản, chị Trần Thị H không có ý kiến gì và việc xử lý vật chứng vụ án nêu trên của cơ quan điều tra đúng quy định của pháp luật, nên Hội đồng xét xử không xem xét lại.

Căn cứ Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015; Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015 cần tịch thu tiêu hủy 01 thanh kim loại hình dáng cong dài 35,5 cm, đường kính 12 mm, đã qua sử dụng; 01 ổ khóa VIỆT TIẾP màu đen, đã qua sử dụng bị hỏng. Vật chứng hiện có tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình, theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 06/02/2020.

Đối với 01 USB hiệu TOSHIBA dung lượng 16GB lưu trữ hình ảnh trích xuất camera tại nhà chị Lê Thị Thanh T (đã được niêm phong) có tại hồ sơ vụ án được tiếp tục lưu giữ tại hồ sơ vụ án.

[8] Về án phí: Bị cáo Đinh Quang H phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội ngày 30/12/2016 để sung quỹ Nhà nước theo quy định của pháp luật. Bị cáo được quyền kháng cáo bản án theo quy định tại các Điều 331, 333 của Bộ luật tố tụng hình sự.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về tội danh: Tuyên bố: Bị cáo Đinh Quang H phạm tội “Trộm cắp tài sản”.

2. Về Điều luật áp dụng và hình phạt:

Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 38 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017, Điều 329 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

Về hình phạt: Xử phạt bị cáo Đinh Quang H 18 (Mười tám) tháng tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 21/11/2019.

Tiếp tục tạm giam bị cáo Đinh Quang H với thời hạn 45 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm theo Quyết định tạm giam của Hội đồng xét xử để đảm bảo thi hành án.

3. Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 của Bộ luật Hình sự năm 2015; Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015:

Tịch thu tiêu hủy 01 thanh kim loại hình dáng cong dài 35,5 cm, đường kính 12 mm, đã qua sử dụng; 01 ổ khóa VIỆT TIỆP màu đen, đã qua sử dụng bị hỏng. Vật chứng hiện có tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Đồng Hới, tỉnh Quảng Bình, theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 06/02/2020.

01 USB hiệu TOSHIBA dung lượng 16GB lưu trữ hình ảnh trích xuất camera tại nhà chị Lê Thị Thanh T (đã được niêm phong) có tại hồ sơ vụ án được tiếp tục lưu giữ tại hồ sơ vụ án.

4. Về trách nhiệm dân sự: Hội đồng xét xử không xét.

5. Về án phí sơ thẩm: Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 và Điều 21, 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội ngày 30/12/2016 về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án:

Xử buộc bị cáo Đinh Quang H phải chịu 200.000 đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm để sung quỹ Nhà nước.

Bị cáo, bị hại có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án này trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (20/02/2020).

Nơi nhận:

- TAND tỉnh;
- VKSND tỉnh;
- VKSND thành phố Đồng Hới;
- Sở Tư pháp tỉnh;
- Công an thành phố Đồng Hới;
- Chi cục T.H.A.D.S thành phố Đồng Hới;
- T.H.A phạt tù;
- Người tham gia tố tụng;
- Lưu hồ sơ; Lưu án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(đã ký)

Nguyễn Thanh Hoa